

PL Wskazówki zachowania bezpieczeństwa

- Połączenia elektryczne mogą być wykonywane tylko przez fachowców.
- Podczas instalowania należy przestrzegać obowiązujących przepisów i norm (niemiecka VDE0100).
- Uwaga! Przed rozpoczęciem prac montażowych wyłączyć napięcie w sieci – wykręcić bezpiecznik.
- Lampy przeznaczone są tylko do użytku w pomieszczeniach mieszkalnych.
- Lampy, które posiadają znak  można zabudowywać na podłożach łatwopalnych. Lampy, które znaku  nie posiadają, nie mogą być na tego typu podłożach zabudowywane.
- Nie montować lamp na podłożu wilgotnym lub o dobrej przewodności.
- Lampa klasy ochronnej I  musi być podłączona do zacisku uziemienia  przewodem ochronnym (zielono-żółty przewód).
- Lampa klasy ochronnej II  jest specjalnie zaizolowana i nie może być podłączona do przewodu ochronnego.
- Proszę się upewnić, czy przewody podczas montowania nie zostały uszkodzone. Oznaczenia zacisków przyłączeniowych.

L – Faza N – Zero  – Uziemienie

-  Minimalna odległość od brzegu obudowy żarówki do powierzchni oświetleniowej $\geq 0,5$ mm
- Uszkodzone lampy zastępować tylko lampami o tej samej budowie, mocy i napięciu.
- Czyścić tylko obudowę lampy. Nie dopuścić do tego aby woda lub wilgoć dostała się do styków oraz do części doprowadzających prąd.
- Producent nie ponosi żadnej odpowiedzialności za obrażenia i szkody, które mogą powstać na skutek niewłaściwego użytkowania lampy.

DE Sicherheitshinweise

- Elektrische Anschlüsse dürfen von fachkundigen Personal ausgeführt werden.
- Es sind die Installationsvorschriften nach VDE-0100 zu beachten.
- Achtung! Vor Beginnen der Montagearbeiten die Netzleitung spannungsfrei machen – Sicherung heraus bzw. Schalter auf „AUS“.
- Die Leuchte ist nur zur Verwendung im Wohnbereich geeignet.
- Mit  gekennzeichnete Leuchten sind zum Anbau an normal entflammare Materialien geeignet. Bei fehlender  Kennzeichnung ist die Leuchte auf nicht brennbaren Materialien zu montieren.
- Leuchte nicht auf feuchten oder leitenden Untergrund montieren.
- Schutzklasse I  Diese Leuchte muss mit dem Schutzleiter (grün – gelbe Ader) an der Schutzleiterklemme  angeschlossen werden.
- Schutzklasse II  . Diese Leuchte ist besonders isoliert und darf nicht an einer Schutzleiter angeschlossen werden.
- Stellen Sie sicher, dass Leitungen bei der Montage nicht beschädigt werden.
- Bezeichnung der Anschlussklemmen.

L – Phase N – Neutraleiter  – Schutzleiter

-  Mindestabstand von Strahler kante zur angestrahlten Fläche $\geq 0,5$ mm.
- Defekte Lampen nur durch Lampen gleicher Bauart, Leistung und Spannung ersetzen.
- Die Pflege von Leuchten beschränkt sich auf die Oberflächen. Dabei darf keine Feuchtigkeit in Anschlussräume oder an Stromführende Teile gelangen.
- Der Hersteller übernimmt keine Verantwortung für Verletzungen oder Schaden, die Folge eines unsachgemäßen Gebrauchs der Leuchte sind.

GB Safety instructions

- Electrical connections may only be carried out by expert staff.
- Observe the installation instructions of VDE – 0100.
- Attention! Prior to starting installation work, de-energise the power line – remove the fuse and / or Set the switch to “OFF”.
- Use the luminaire in living areas only.
- Luminaires marked with  are suited to be mounted on normally inflammable materials. If this  Mark is missing, do not mount the luminaire on non – inflammable materials.
- Do not mount the luminaire on wet or conducting background.
- Protection class I  This luminaire be connected with its protective conductor (green – yellow) to the protective earth – terminal.
- Protection class II  . This luminaire is particularly isolated and must not be connected to a protective earth – terminal.
- Pay attention to the fact that electric lines are not damaged during installation.
- Designation of connecting terminals.

L – phase N – neutral conductor  – protective conductor

-  Minimum clearance between emitter edge and floodlighted surface $\geq 0,5$ mm.
- Only replace defective lamps by lamps of the same design, wattage and voltage.
- The care of luminaires is restricted to their surfaces. Wetness must not get into wiring spaces or to current – carrying parts.
- The manufacturers do not accept responsibility for injuries or defects by improper use of a luminaire.

SICHERHEITSHINWEISE UND MONTAGEANLEITUNG

